



Da bin ich mir sicher.

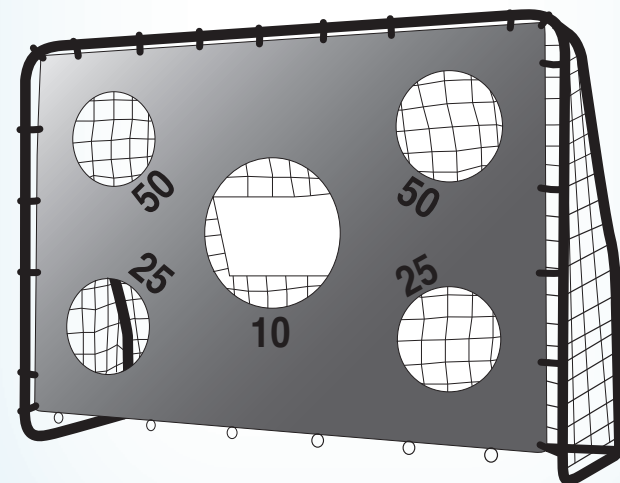


Da bin ich mir sicher.

Montageanleitung



Fußballtor mit Torwand



AT

Vertrieben durch:

Flextrade GmbH & Co. KG
Hofstr. 64
40723 Hilden

GERMANY

KUNDENDIENST

00800 / 78747874 flextrade-at@teknihall.com

Typ: FLX-02-TW Artikel-Nr.: 92243 05/2015

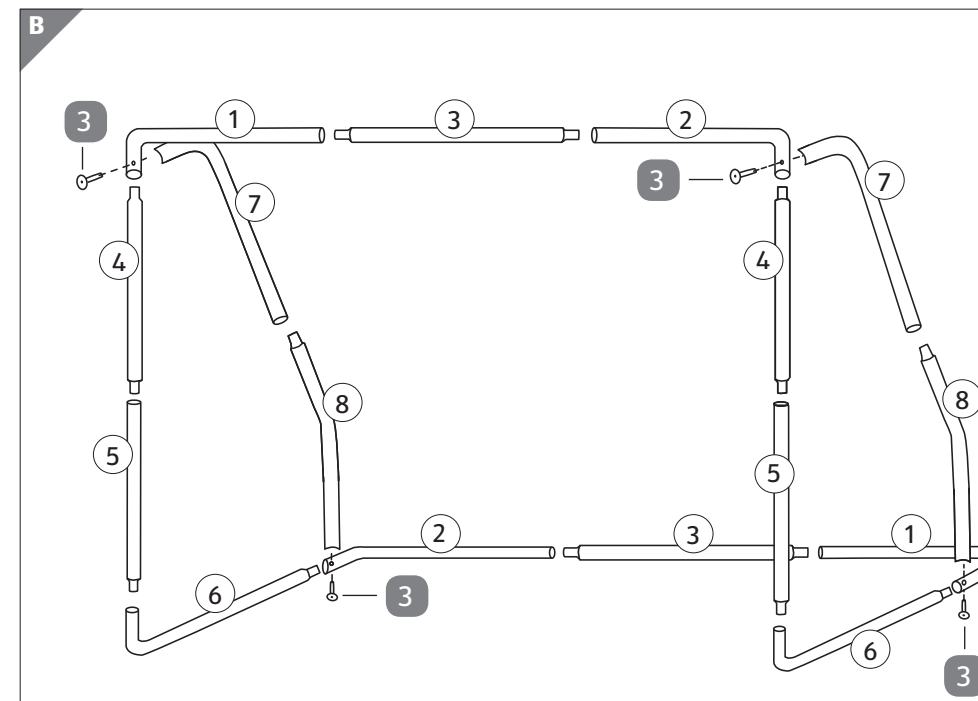
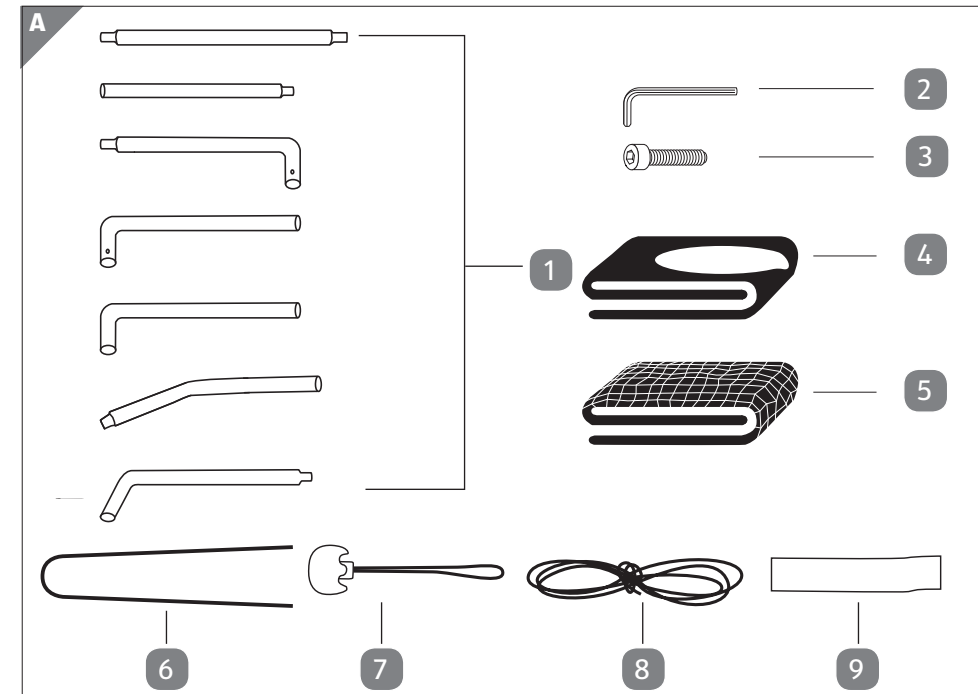
3 JAHRE GARANTIE

Inhaltsverzeichnis

- Übersicht..... 3
- Aufbau 4
- Lieferumfang 6
- Allgemeines..... 7
 - Montageanleitung lesen und aufbewahren 7
 - Zeichenerklärung 7
- Sicherheit..... 8
 - Bestimmungsgemäßer Gebrauch 8
 - Sicherheitshinweise 8
- Fußballtor und Lieferumfang prüfen..... 9
- Torrahmen aufbauen 10
 - Netz befestigen 10
 - Torwand befestigen 10
 - Fußballtor sicher aufstellen 10
- Wartung und Pflege 11
- Aufbewahrung 12
- Technische Daten 12
- Entsorgung 12
- Garantie 15
 - GARANTIEKARTE 15
 - Garantiebedingungen 16

Übersicht

AT 3

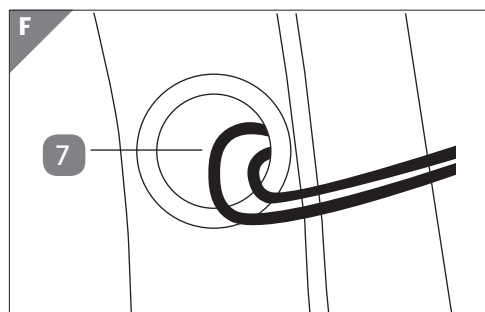
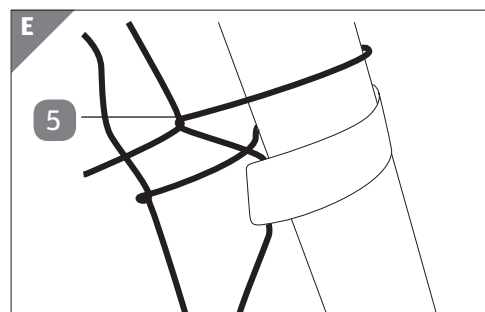
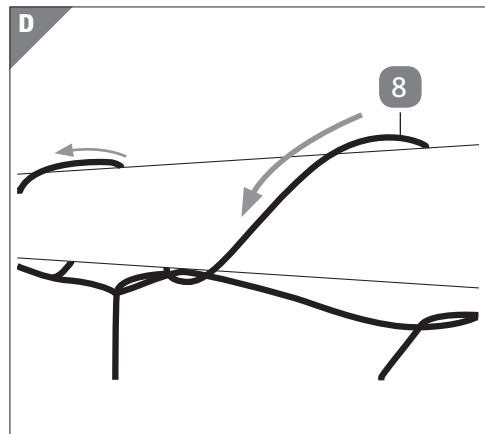
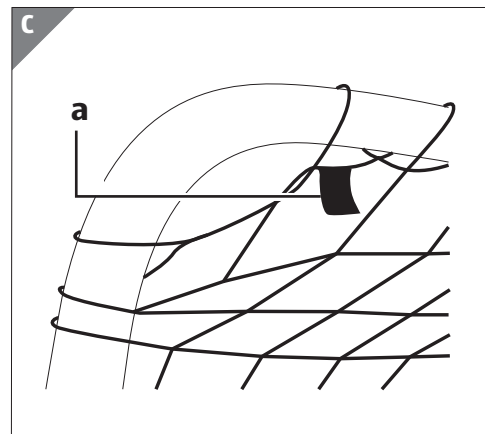


Dok./Rev.-Nr. 1410-01949_a 20141114

4

AT

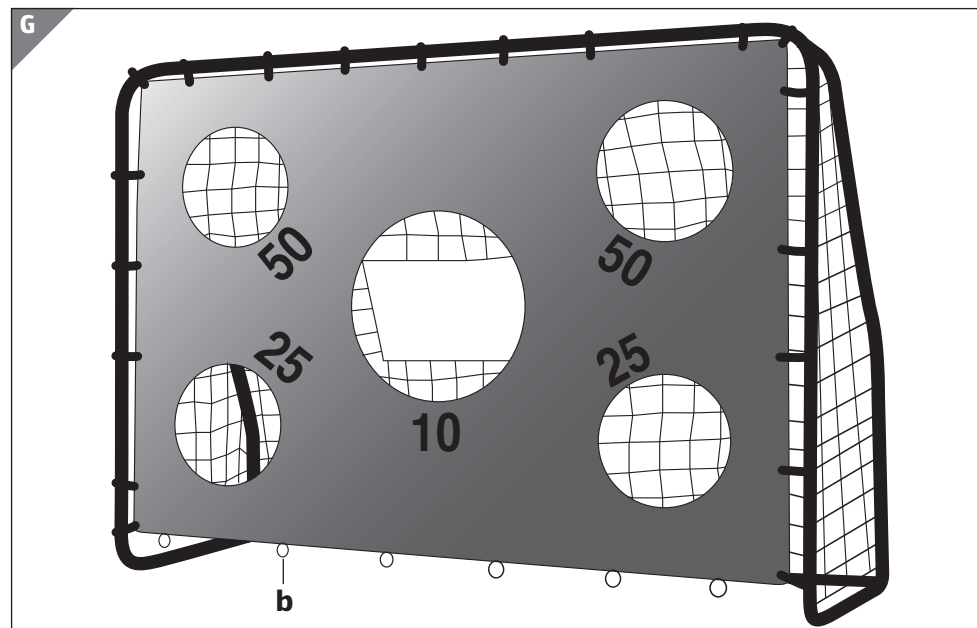
Aufbau



Aufbau

AT

5



6

AT

Lieferumfang

Lieferumfang

- 1 16 x Stangen für den Torrahmen (zum leichteren Aufbau nummeriert)
- 2 1 x Innensechskantschlüssel
- 3 4 x Schrauben
- 4 1 x Torwand
- 5 1 x Netz
- 6 11 x Heringe
- 7 19 x Knebelverschluss (Toggle ball)
- 8 5 x Befestigungsleinen
- 9 4 x Ersatz-Klettbänder

Torrahmen aufbauen

- Die einzelnen Torstangen sind mit Nummern versehen. Bauen Sie das Fußballtor wie in **Abb. B** gezeigt zusammen.
- Bauen Sie das Fußballtor möglichst mit einer zweiten Person am späteren Standort auf.
- Ölen Sie die Steckverbindungen an den schmalen Enden vor dem Montieren leicht. Dies erleichtert die Montage.

Netz befestigen

1. Breiten Sie das Netz **5** auf dem Boden aus. Die eingenähten Fähnchen **a** markieren die obere linke und rechte Ecke (siehe **Abb. C**).
2. Legen Sie das Netz **5** über den oberen Rahmen (Stangen 1, 2 und 3) und die hinteren schrägen Torholme (Stangen 7 und 8).
3. Befestigen Sie das Netz 5 mit den angenähten Klettbändern an den hinteren schrägen Stangen 7 und 8, um die richtige Lage zu fixieren (siehe **Abb. E**).
4. Befestigen Sie das Netz 5 mit den mitgelieferten Befestigungsleinen an den Torstangen. Knoten Sie dazu das Ende einer Befestigungsleine 8 oben an der Stange 7 fest und fädeln Sie die Leine einfach durch die Oberkante des Netzes und um die Stangen 1, 2 und 3 (siehe **Abb. D**).
5. Fädeln Sie weiter entlang der Stangen 4, 5, 6 und 1, 2, 3 unten sowie erneut 4, 5, 6 nach oben bis zum ursprünglichen Ausgangspunkt.
6. Verknoten Sie dort das Ende der Befestigungsleine.

Torwand befestigen

1. Befestigen Sie die Torwand mit den mitgelieferten Knebelverschlüssen **7** (siehe **Abb. F**) am Rahmen. Die Gummiösen **b** müssen dabei nach unten zeigen. Achten Sie darauf, dass sich die Knebelverschlüsse (Toggle balls) auf der Rückseite der Torstangen befinden, damit sie sich durch den Aufprall von Bällen nicht öffnen.
2. Befestigen Sie die Gummiösen **b** mit den mitgelieferten Heringen **6** im Boden.

Fußballtor sicher aufstellen



WARNUNG! **Verletzungsgefahr!**

Das Umkippen des Fußballtores kann zu schwersten Verletzungen führen.

- Bauen Sie das Fußballtor auf einer ebenen Fläche auf und verankern Sie es mit den mitgelieferten Heringen fest im Boden.

**WARNUNG!**
Verletzungsgefahr!

Das Umkippen des Fußballtores kann zu schwersten Verletzungen führen.

- Das Fußballtor darf nicht verwendet werden, wenn es nicht sicher gegen Umkippen geschützt ist.
- Vergewissern Sie sich vor der Verwendung von Herings, ob der Boden dazu geeignet sind (es dürfen z. B. keine Wasserleitungen für Rasensprekieranlagen im Boden vorhanden sein).

1. Stecken Sie jeweils einen Hering **6** mittig auf die linke und rechte Querstange (Stange 6) und schlagen Sie sie in den Boden.
2. Stecken Sie drei weitere Heringe in gleichmäßigen Abständen auf die hinteren Querstange (Stangen 1, 2 und 3) und schlagen Sie sie in den Boden.
3. Sollte das Befestigen mit Heringen auf Grund der Bodenbeschaffenheit nicht möglich sein, verwenden Sie andere geeignete Hilfsmittel (wie z.B. Sandsäcke), um ein Umkippen des Fußballtores zu verhindern.

Wartung und Pflege

**HINWEIS!**
Gefahr durch Fehlbehandlung!

Unsachgemäßer Umgang mit dem Fußballtor kann zu Beschädigung führen.

- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten, sowie scharfe oder metallische Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Diese können die Oberflächen beschädigen.
- Reinigen Sie die Torstangen und textilen Oberflächen bei Bedarf mit einem leicht angefeuchteten Tuch.

Aufbewahrung

- Stellen Sie sicher, dass alle Bauteile des Fußballtores trocken und witterungsgeschützt gelagert werden. Nutzen Sie für diesen Zweck die Originalverpackung.

Technische Daten

Typ:	FLX-02-TW
Artikelnummer:	92243
Abmessungen (BxHxT):	240 x 170 x 85 cm
verzinktes Metallgestänge:	32 mm ø
Tornetz-Stärke:	2 mm
Torwandmaß (BxH)	224 x 154,5 cm

Entsorgung

Verpackung entsorgen



Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoff-Sammlung.

Fußballtor entsorgen

(Anwendbar in der Europäischen Union und anderen europäischen Staaten mit Systemen zur getrennten Sammlung von Wertstoffen)

Sollte das Fußballtor einmal nicht mehr benutzt werden können, erkundigen Sie sich bei Ihrer regionalen Sammelstelle (Gemeinde/Stadtteil) wie Sie das Fußballtor entsorgen müssen.




**GARANTIEKARTE
FUSSBALLTOR MIT TORWAND**

Ihre Informationen:

Name: _____

Adresse: _____

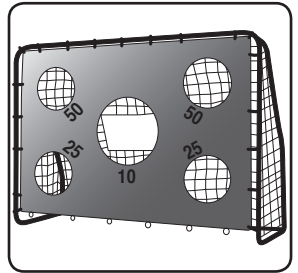
 _____ E-Mail: _____

Datum des Kaufs*: _____

* Wir empfehlen, Sie behalten die Quittung mit dieser Garantiekarte.

Ort des Kaufs: _____

Beschreibung der Störung:



Unterschrift: _____

Schicken Sie die ausgefüllte Garantiekarte zusammen mit dem defekten Produkt an:
 Flexxtrade Service Center
 Hotline: 00800/78747874
 (kostenfrei)
 Mail flexxtrade-at@teknihall.com

KUNDENDIENST



AT



+ 00800/78747874 flexxtrade-at@teknihall.com

Typ: FLX-02-TW E62125 Artikel-Nr.: 92243 05/2015

Kostenfreie Hotline.



Garantiebedingungen

Sehr geehrter Kunde!

Die **Hofer Garantie** bietet Ihnen weitreichende Vorteile gegenüber der gesetzlichen Gewährleistungspflicht:

Garantiezeit:	3 Jahre ab Kaufdatum 6 Monate für Verschleiß- und Verbrauchsteile bei normalem und ordnungsgemäßigem Gebrauch (z. B. Akkus)
Kosten:	Kostenfreie Reparatur bzw. Austausch oder Geldrückgabe Keine Transportkosten

TIPP: Bevor Sie Ihr Gerät einsenden, wenden Sie sich telefonisch, per E-Mail oder Fax an unsere Hotline. So können wir Ihnen bei eventuellen Bedienungsfehlern helfen.

Um die Garantie in Anspruch zu nehmen, senden Sie uns:

- den Original-Kassenbon und die vollständig ausgefüllte Garantiekarte.
- das Produkt mit allen Bestandteilen des Lieferumfangs.

Die Garantie gilt nicht bei Schäden durch:

- **Unfall** oder **unvorhergesehene Ereignisse** (z. B. Blitz, Wasser, Feuer).
- **unsachgemäße Benutzung** oder **Transport**.
- **Missachtung** der **Sicherheits-** und **Wartungsvorschriften**.
- sonstige **unsachgemäße Bearbeitung** oder **Veränderung**.

Nach Ablauf der Garantiezeit haben Sie ebenfalls die Möglichkeit an der Servicestelle Reparaturen kostenpflichtig durchführen zu lassen. Falls die Reparatur oder der Kostenvoranschlag für Sie nicht kostenfrei sind, werden Sie vorher verständigt.

Die gesetzliche Gewährleistungspflicht des Übergebers wird durch diese Garantie nicht eingeschränkt. Die Garantiezeit kann nur verlängert werden, wenn dies eine gesetzliche Norm vorsieht. In den Ländern, in denen eine (zwingende) Garantie und/oder eine Ersatzteillagerhaltung und/oder eine Schadenersatzregelung gesetzlich vorgeschrieben sind, gelten die gesetzlich vorgeschriebenen Mindestbedingungen. Das Serviceunternehmen und der Verkäufer übernehmen bei Reparaturannahme keine Haftung für eventuell auf dem Produkt vom Kunden gespeicherte Daten oder Einstellungen.